

**MINISTERSTVO PÔDOHOSPODÁRSTVA, ŽIVOTNÉHO  
PROSTREDIA A REGIONÁLNEHO ROZVOJA  
SLOVENSKEJ REPUBLIKY**

**Sekcia ochrany prírody a krajiny**

**Odbor ochrany prírody**

Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava

MPŽPaRR SR

Sekcia kvality životného prostredia

Odbor hodnotenia a posudzovania vplyvov  
na životné prostredie

TU

Váš list číslo/zo dňa  
9110/2010 – 3.4/hp

Naše číslo  
9342/2010-2.1.2.  
60421/2010

Vybavuje/☎  
Ing. Jana Vršanská/2311

Bratislava  
13. 10. 2010

**VEC**

**„Nový jaderní zdroj v lokalitě Temelín včetně vyvedení výkonu do rozvodny Kočín“ – stanovisko**

Listom číslo 9110/2010-3.4./hp ste sa dňa 23. 9. 2010 obrátili na Odbor ochrany prírody so žiadosťou o stanovisko k dokumentácii „Nový jaderní zdroj v lokalitě Temelín včetně vyvedení výkonu do rozvodny Kočín“. Dokumentáciu poskytlo Ministerstvo životního prostředí České republiky, ako príslušný úrad z hľadiska cezhraničného procesu posudzovania vplyvov navrhovaných činností. Slovenská republika sa zúčastňuje procesu posudzovania vplyvov navrhovanej činnosti na základe Dohovoru o posudzovaní vplyvov na životné prostredie presahujúce štátne hranice (ESPOO).

Identifikácia územia a charakter navrhovanej činnosti

Plánovaná výstavba nového jadrového zdroja je navrhovaná na území Českej republiky, v Juhočeskom kraji, v okrese České Budejovice, v obciach Temelín a Dříteň.

Hodnotenie územia z hľadiska ochrany prírody

Výstavba nového jadrového zdroja nadväzuje na existujúci areál jadrovej elektrárne Temelín. Výstavbou nového jadrového zdroja nedôjde na území Slovenskej republiky k likvidácii ani k poškodeniu významných biotopov ani k zásahom do lokalít výskytu vzácnych a chránených druhov. V kapitole *D.II. Komplexní charakteristika vlivů záměru na životní prostředí z hlediska jejich velikosti a významnosti a možnosti přeshraničních vlivů* sa konštatuje, že „dotknuté územie nezasahuje do územia iných štátov a cezhraničné vplyvy v akejkoľvek miere nevznikajú“. Toto konštatovanie platí pri dodržaní zodpovedajúcej úrovni jadrovej bezpečnosti zámeru, ktorá je plánovaná pre výstavbu a prevádzku nového zdroja jadrovej elektrárne Temelín.

Telefón  
+ 4212 59 56 2201

Fax  
+ 4212 59 56 2477

Internet  
www.enviro.gov.sk

IČO  
00156621

### Záver

Odbor ochrany prírody nemá pripomienky k dokumentácii správy o hodnotení činnosti „Nový jaderní zdroj v lokalite Temelín včetně vyvedení do rozvodny Kočín“, keďže výstavbou a prevádzkou navrhovanej stavby nedôjde k zásahom do chránených území európskej ani národnej sústavy chránených území a ani do biotopov európskeho a národného významu na území SR. Vyjadrovať sa k rizikám vzniknutým pri potenciálnej havárii jadrovej elektrárne nie je v našej kompetencii.

S pozdravom



RNDr. Ladislav Ambróš  
riaditeľ odboru